ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) αριθ. 1730/87 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 22ας Ιουνίου 1987

που καθορίζει τους κανόνες ποιότητας για τα επιτραπέζια σταφύλια

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1035/72 του Συμβουλίου της 18ης Μαΐου 1972 περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα των οπωροκηπευτικών (1), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1351/86 (2), και ιδίως το άρθρο 2 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός αριθ. 58 της Επιτροπής (3) καθόρισε στο παράρτημα I/7 κανόνες ποιότητας για τα επιτραπέζια σταφύλια· ότι αυτοί οι κανόνες τροποποιήθηκαν από τους κανονισμούς της Επιτροπής (ΕΟΚ) αριθ. 847/76 (4) και (ΕΟΚ) αριθ. 2166/84 (5)·

ότι σημειώθηκε εξέλιξη στην παραγωγή και το εμπόριο αυτών των προϊόντων, ιδίως όσον αφορά τις απαιτήσεις των αγορών κατανάλωσης και χονδρικής πώλησης· ότι, ως εκ τούτου, οι κοινοί κανόνες ποιότητας για τα επιτραπέζια σταφύλια πρέπει να τροποποιηθούν για να ληφθούν υπόψη αυτές οι νέες απαιτήσεις·

ότι οι τροποποιήσεις αυτές συνεπάγονται την τροποποίηση της συμπληρωματικής κατηγορίας ποιότητας που καθορίζεται στον κανονισμό αριθ. 211/66/ΕΟΚ του Συμβουλίου (6)· ότι για τον καθορισμό της πρέπει να ληφθεί υπόψη το οικονομικό συμφέρον που έχουν οι παραγωγοί από τα εν λόγω προϊόντα και η αναγκαιότητα να ικανοποιηθούν οι ανάγκες των καταναλωτών·

ότι οι κανόνες εφαρμόζονται σε όλα τα στάδια εμπορίας· ότι η μεταφορά σε μεγάλη απόσταση, η αποθεματοποίηση ορισμένης διάρκειας ή οι διάφορες μετακινήσεις ενδέχεται να προκαλέσουν ορισμένες αλλοιώσεις που οφείλονται στην βιολογική εξέλιξη αυτών των προϊόντων ή στο γεγονός ότι φθείρονται σε μικρό ή μεγάλο βαθμό· ότι πρέπει, συνεπώς, να ληφθούν υπόψη αυτές οι αλλοιώσεις κατά την εφαρμογή των κανόνων στα στάδια εμπορίας που ακολουθούν το στάδιο της αποστολής· ότι, δεδομένου ότι για τα προϊόντα της κατηγορίας «extra» η διαλογή και η συσκευασία γίνονται με ιδιαίτερη φροντίδα, πρέπει να ληφθεί υπόψη, μόνο για τα προϊόντα αυτά, οποιαδήποτε μείωση της νωπότητας και του όγκου τους·

ότι, για λόγους σαφήνειας και νομικής ασφάλειας καθώς και για τη διευκόλυνση των ενδιαφερομένων, πρέπει να παρουσιάζονται, σε ένα ενιαίο κείμενο, οι κανόνες που τροποποιούνται κατ' αυτό τον τρόπο·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Επιτροπής Διαχειρίσεως Οπωροκηπευτικών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι κανόνες ποιότητας, σχετικά με τα επιτραπέζια σταφύλια που αναφέρονται στη διάκριση 08.04 Α του κοινού δασμολογίου, εμφαίνονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Οι κανόνες αυτοί εφαρμόζονται σε όλα τα στάδια της εμπορίας, σύμφωνα με τους όρους που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1035/72.

Ωστόσο, στα στάδια που ακολουθούν το στάδιο αποστολής, τα προϊόντα μπορούν να παρουσιάζουν σε σχέση με τις προδιαγραφές των κανόνων:

— ελαφρά μείωση της νωπότητας και του όγκου,

— για τα προϊόντα που δεν κατατάσσονται στην κατηγορία «extra», ελαφρά αλλοίωση που οφείλεται στη βιολογική εξέλιξη ή στο γεγονός ότι φθείρονται σε μικρό ή μεγάλο βαθμό, όπως και διαχωρισμό ενός κάποιου αριθμού ραγών από το βόστρυχο.

Άρθρο 2

Ο κανονισμός αριθ. 58 τροποποιείται ως εξής:

— στο άρθρο 1, οι όροι «επιτραπέζια σταφύλια» διαγράφονται,

— το παράρτημα I/7 για κανόνες ποιότητας για τα επιτραπέζια σταφύλια καταργείται.

Άρθρο 3

Ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 211/66 τροποποιείται ως εξής:

— στο άρθρο 1, οι όροι «επιτραπέζια σταφύλια» διαγράφονται,

— το παράρτημα VI σχετικά με τα επιτραπέζια σταφύλια καταργείται.

Άρθρο 4

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.*

(1) ΕΕ αριθ. L 118 της 20. 5. 1972, σ. 1.
(2) ΕΕ αριθ. L 119 της 8. 5. 1986, σ. 46.
(3) ΕΕ αριθ. 56 της 7. 7. 1962, σ. 1606/62.
(4) ΕΕ αριθ. 96 της 10. 4. 1976, σ. 32.
(5) ΕΕ αριθ. L 197 της 27. 7. 1984, σ. 33.
(6) ΕΕ αριθ. 233 της 20. 10. 1966, σ. 3939/66.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 22 Ιουνίου 1987.

Για την Επιτροπή

Frans ANDRIESSEN

Αντιπρόεδρος

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΚΑΝΟΝΑΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΤΑ ΕΠΙΤΡΑΠΕΖΙΑ ΣΤΑΦΥΛΙΑ

I. ΟΡΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Ο παρών κανόνας αναφέρεται στα επιτραπέζια σταφύλια, φρούτα των ποικιλιών (cultivars) του Vittis vinifera L., που προορίζονται να διατεθούν στον καταναλωτή σε νωπή κατάσταση και ανήκουν στις ποικιλίες που απαριθμούνται στους πίνακες του παραρτήματος, εκτός από τα επιτραπέζια σταφύλια που προορίζονται για βιομηχανική μεταποίηση.

II. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΟΙΟΤΗΤΑ

Ο κανόνας αποβλέπει στον καθορισμό των χαρακτηριστικών που πρέπει να διαθέτουν τα επιτραπέζια σταφύλια μετά την επεξεργασία και τη συσκευασία.

A. **Ελάχιστα χαρακτηριστικά**

Σε όλες τις κατηγορίες, λαμβανομένων υπόψη των ειδικών διατάξεων που προβλέπονται για κάθε κατηγορία και των αποδεκτών ορίων ανοχής, τα σταφύλια και οι ρώγες πρέπει να είναι:

— υγιή· εξαιρούνται τα προϊόντα που έχουν προσβληθεί από σήψη ή έχουν υποστεί τέτοιες αλλοιώσεις ώστε να είναι ακατάλληλα για κατανάλωση,
— καθαρά, χωρίς διακρινόμενες ξένες ύλες,
— πρακτικά απαλλαγμένα από προσβολές παρασίτων ή ασθένειες,
— χωρίς εμφανή ίχνη μούχλας,
— χωρίς ασυνήθιστη εξωτερική υγρασία,
— χωρίς ξένη οσμή ή/και γεύση.

Επιπλέον, οι ρώγες πρέπει να είναι:

— ολόκληρες,
— καλοσχηματισμένες,
— κανονικά αναπτυγμένες.

Ο χρωματισμός που οφείλεται στον ήλιο δεν αποτελεί ελάττωμα.

Τα σταφύλια πρέπει να έχουν συλλεγεί επιμελώς.

Η σταφυλή πρέπει να είναι επαρκώς αναπτυγμένη και ώριμη.

Η ανάπτυξη και η κατάσταση της σταφυλής πρέπει να είναι τέτοια ώστε να επιτρέπει:

— να αντέχει στη μεταφορά και τη μετακίνηση και
— να φθάνει στον τόπο προορισμού σε ικανοποιητική κατάσταση.

B. **Κατάταξη**

Τα επιτραπέζια σταφύλια κατατάσσονται σε τέσσερις κατηγορίες που ορίζονται παρακάτω:

i) *Κατηγορία «έξτρα»*

Τα επιτραπέζια σταφύλια που κατατάσσονται στην κατηγορία αυτή πρέπει να είναι ανώτερης ποιότητας.

Τα σταφύλια πρέπει να παρουσιάζουν το τυπικό σχήμα, ανάπτυξη και χρωματισμό ποικιλίας, λαμβανομένης υπόψη της περιοχής παραγωγής, και να μην παρουσιάζουν κανένα ελάττωμα.

Οι ρώγες πρέπει να είναι σκληρές, καλά προσφυόμενες, ομοιόμορφα κατανεμημένες στο βοστρυχο, σχεδόν καλυμμένες από την επάνθισή τους.

ii) *Κατηγορία I*

Τα επιτραπέζια σταφύλια που κατατάσσονται στην κατηγορία αυτή πρέπει να είναι καλής ποιότητας.

Τα σταφύλια πρέπει να παρουσιάζουν το τυπικό σχήμα, ανάπτυξη και χρωματισμό της ποικιλίας, λαμβανομένης υπόψη της περιοχής παραγωγής. Οι ρώγες πρέπει να είναι συνεκτικές, καλά προσφυόμενες, και στο μεγαλύτερο δυνατό βαθμό καλυμμένες από την επάνθισή τους. Μπορούν όμως να είναι κατανεμημένες λιγότερο ομοιόμορφα στο βόστρυχό τους, συγκριτικά με την κατηγορία «έξτρα».

Γίνονται αποδεκτά τα ακόλουθα ελαττώματα με τον όρο ότι δεν επηρεάζουν την εξωτερική εμφάνιση του προϊόντος ή τη διατήρησή του.

— ελαφρά παραμόρφωση,
— ελαφρό ελάττωμα χρωματισμού,
— πολύ ελαφρά ηλιακά εγκαύματα, που έχουν προσβάλει μόνο την επιδερμίδα.

iii) *Κατηγορία II*

Η κατηγορία αυτή περιλαμβάνει τα επιτραπέζια σταφύλια που δεν μπορούν να καταταγούν στις ανώτερες κατηγορίες αλλά ανταποκρίνονται στα ελάχιστα χαρακτηριστικά που αναφέρονται πιο πάνω.

Οι ρώγες μπορεί να παρουσιάζουν ελαφρά ελαττώματα όσον αφορά το σχήμα, την ανάπτυξη και το χρωματισμό, υπό τον όρο ότι δεν μεταβάλλονται τα κύρια χαρακτηριστικά της ποικιλίας, λαμβάνοντας υπόψη την περιοχή παραγωγής.

Οι ρώγες πρέπει να είναι αρκετά σκληρές και, στο δυνατό μεγαλύτερο βαθμό, καλυμμένες από την επάνθισή τους. Μπορεί να είναι κατανεμημένες λιγότερο ομοιόμορφα στο βόστρυχό τους σε σχέση με την κατηγορία I. Είναι δέκτες με:

— παραμόρφωση,
— ελάττωμα χρωματισμού,
— ελαφρά ηλιακά εγκαύματα της επιδερμίδας,
— ελαφρά σημάδια πιέσεως.

iv) *Κατηγορία III* (1)

Η κατηγορία αυτή περιλαμβάνει τα επιτραπέζια σταφύλια που δεν μπορούν να καταταγούν στις ανώτερες κατηγορίες αλλά ανταποκρίνονται στα χαρακτηριστικά που προβλέπονται για την κατηγορία II.

Ωστόσο, τα σταφύλια μπορούν να παρουσιάζουν μερικές ρώγες που έχουν αναπτυχθεί ακανόνιστα.

Στην κατηγορία αυτή γίνονται δεκτά τα «αραιά» σταφύλια, δηλαδή εκείνα που οι ρώγες τους είναι ανομοιόμορφα κατανεμημένες στο βόστρυχο καθώς και τα σταφύλια με υπερβολικά πυκνές ρώγες ή «boudins».

III. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΟ ΜΕΓΕΘΟΣ

Το μέγεθος καθορίζεται από το βάρος των σταφυλιών.

Για τα σταφύλια θερμοκηπίων και τα μεγαλόρωγα και μικρόρωγα σταφύλια υπαίθρου καθορίζεται το εξής ελάχιστο βάρος κατά σταφύλι, ως εξής:

Κατηγορία	Σταφύλια θερμοκηπίου	Σταφύλια υπαίθρου	
		Μεγαλόρωγα	Μικρόρωγα
«Έξτρα»	300 g	200 g	150 g
I	250 g	150 g	100 g
II	150 g	100 g	75 g
III	75 g	75 g	75 g

Ο διαχωρισμός των ποικιλιών σε ποικιλίες που καλλιεργούνται σε θερμοκήπια και σε μεγαλόρωγες και μικρόρωγες ποικιλίες που καλλιεργούνται στο ύπαιθρο απεικονίζεται στον κατάλογο ποικιλιών αμπέλου που περιλαμβάνεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

IV. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΑ ΟΡΙΑ ΑΝΟΧΗΣ

Για τα προϊόντα που δεν ανταποκρίνονται στις απαιτήσεις της σχετική κατηγορίας, γίνονται δεκτά όρια ανοχής ποιότητας και μεγέθους σε κάθε δέμα.

Α. **Όρια ανοχής ποιότητας**

i) *Κατηγορία «εξαιρετική»*

5 % του βάρους σταφυλιών που δεν ανταποκρίνονται στα χαρακτηριστικά της κατηγορίας, αλλά στα χαρακτηριστικά της κατηγορίας I ή, κατ' εξαίρεση, είναι αποδεκτά στα όρια ανοχής αυτής της κατηγορίας.

ii) *Κατηγορία I*

10 % του βάρους σταφυλιών που δεν ανταποκρίνονται στα χαρακτηριστικά της κατηγορίας, αλλά είναι σύμφωνα με εκείνα της κατηγορίας II ή, κατ' εξαίρεση, είναι αποδεκτά στα όρια ανοχής αυτής της κατηγορίας.

iii) *Κατηγορία II*

10 % του βάρους σταφυλιών που δεν ανταποκρίνονται στα χαρακτηριστικά της κατηγορίας αυτής ούτε στα ελάχιστα χαρακτηριστικά, εκτός από τα προϊόντα που έχουν υποστεί σήψη ή άλλες αλλοιώσεις που τα καθιστούν ακατάλληλα για κατανάλωση.

iv) *Κατηγορία III*

15 % του βάρους σταφυλιών που δεν ανταποκρίνονται στα χαρακτηριστικά της κατηγορίας ούτε στα ελάχιστα χαρακτηριστικά εκτός από τα προϊόντα που έχουν υποστεί σήψη ή άλλες αλλοιώσεις που τα καθιστούν ακατάλληλα για κατανάλωση.

(1) Συμπληρωματική κατηγορία κατά την έννοια του άρθρου 2 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1035/72. Η θέση σε ισχύ αυτής της κατηγορίας ποιότητας ή ορισμένων προδιαγραφών της υπόκειται σε απόφαση που λαμβάνεται βάσει του άρθρου 4 παράγραφος 1 του ίδιου κανονισμού.

B. **Όρια ανοχής μεγέθους**

i) *Κατηγορίες «εξαιρετική», I και II*

10 % του βάρους σταφυλιών που δεν αντιστοιχούν στο βάρος της κατηγορίας αλλά αντιστοιχούν στο μέγεθος της αμέσως κατώτερης κατηγορίας.

ii) *Κατηγορία III*

15 % του βάρους σταφυλιών, βάρους μικρότερου από 75 g.

V. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

A. **Ομοιογένεια**

Το περιεχόμενο κάθε δέματος πρέπει να είναι ομοιογενές και να περιέχει μόνο σταφύλια της ίδιας καταγωγής, ποικιλίας, κατηγορίας και του ίδιου βαθμού ωριμότητας.

Όσον αφορά την κατηγορία «έξτρα» τα σταφύλια πρέπει να είναι ουσιαστικά του ίδιου χρωματισμού και μεγέθους.

Όσον αφορά τα σταφύλια της κατηγορίας III, η ομοιογένεια μπορεί να περιορίζεται στην καταγωγή και το μέγεθος.

Το διακρινόμενο τμήμα του περιχομένου του δέματος πρέπει να είναι αντιπροσωπευτικό του συνόλου.

B. **Συσκευασία**

Τα επιτραπέζια σταφύλια πρέπει να συσκευάζονται έτσι ώστε να εξασφαλίζεται η επαρκής προστασία του προϊόντος. Στην κατηγορία «έξτρα», η συσκευασία γίνεται μόνο σε ένα στρώμα.

Τα υλικά που χρησιμοποιούνται στο εσωτερικό του δέματος πρέπει να είναι καινούρια, καθαρά και να μην μπορούν να προκαλέσουν στα προϊόντα εξωτερικές ή εσωτερικές αλλοιώσεις. Επιτρέπεται να χρησιμοποιούνται υλικά με εμπορικές ενδείξεις, και ιδίως χαρτιά ή αυτοκόλλητα, υπό τον όρο ότι η εκτύπωση ή η επισήμανση γίνεται με μη τοξική μελάνη ή κόλλα.

Τα δέματα δεν πρέπει να περιέχουν ξένα σώματα, εκτός από μία ειδική παρουσίαση στην οποία υπάρχει και ένα τμήμα κλήματος στο κλαδί του σταφυλιού, το οποίο δεν είναι μικρότερο από 5 cm.

VI. ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΗΜΑΝΣΗ

Κάθε δέμα πρέπει να φέρει εξωτερικά, στη μία πλευρά με στοιχεία ευανάγνωστα και ανεξίτηλα, τις ακόλουθες ενδείξεις:

A. **Στοιχεία ταυτότητας**

Συσκευαστής ή/και Αποστολέας } Όνομα και διεύθυνση ή εμπορικό σήμα εκδιδόμενο ή αναγνωρισμένο από επίσημη υπηρεσία.

B. **Είδος του προϊόντος**

— «Επιτραπέζια σταφύλια» (για τις κλειστές συσκευασίες)
— Όνομα της ποικιλίας.

Γ. **Καταγωγή του προϊόντος**

Χώρα καταγωγής και ενδεχομένως περιοχή παραγωγής ή εθνική, περιφερειακή ή τοπική ονομασία.

Δ. **Εμπορικά χαρακτηριστικά**

Κατηγορία.

E. **Επίσημο σήμα ελέγχου**

(προαιρετικό).

Ποσάρτημα

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΠΟΙΚΙΛΙΩΝ

Οι κατάλογοι που εμφαίνονται σ' αυτό το παράρτημα περιλαμβάνουν τις ποικιλίες που μπορούν να διατεθούν στο εμπόριο στην Κοινότητα. Οι ποικιλίες μπροστά από τις οποίες υπάρχει ένας αστερίσκος (*) παράγονται στην Κοινότητα.

Οι ονομασίες που αναφέρονται εντός παρενθέσεως είναι συνώνυμα που μπορούν να χρησιμοποιηθούν αδιακρίτως στη σήμανση των δεμάτων.

1. Σταφύλια που έχουν παραχθεί σε θερμοκήπιο

* Alphonse Lavallée (Garnacha roya — Ribier)
* Black Alicante (Granacke — Granaxa — Grandaxa)
* Cardinal
* Canon Hall (Canon Hall Muscat)
* Colman (Gros Colman) (cf. 2 — Gros Colman)
* Frankenthal (cf. 2a — Schiava Grossa)
* Golden Champion (cf. 2a — Baresana)
* Gradisca (Gradiska)
* Gros Maroc
* Léopold III
* Muscat d'Alexandrie (cf. 2a)
* Muscat d'Hambourg (cf. 2b Moscato d'Amburgo)
* Prof. Aberson
* Royal.

2. Σταφύλια που έχουν παραχθεί στο ύπαιθρο

α) *Ποικιλίες μεγαλόραγες*

* Aledo (New Cross-Real)
* Alphonse Lavallée (cf. 1)
  Amasya Siyahi
* Angela (Angiola)
* Baresana (Duraca — Golden Champion — Lattuario bianco — Lattuario bianco — Littuario bianco — Turchesa — Turchesca — Uva di Bisceglie — Uva rosa — Uva Turca — Varesana)
  Barlinka
  Bicane (Napoléon — Perle Impériale — Weißer Damaszaner — Zanta)
  Bien Donné
* Blanc d'Edessa (Edessis — Amasya)
  Calmeria
* Cardinal
  Coarna noir
* Dabouki (Barbaroui — Khalili — Salti)
* Danam
  Dan Ben-Hannah (Black Emperor)
* Danlas
* Datal
* Diagalves (Dependura — Formosa — Pendura — Villanueva)
  Dimiat (Damiat — Zoumiatico)
  Dominga (Gloria — Murciana blanca — Uva verde de Alhama)
* Doña María
* Emperor (Emperador — Genova — Red Emperador — Red Emperor)
  Erenköy Beyazi
* Ferral
* Flame Tokay
  Gemre (Pembe Gemre)
  Golden Hill
  Gros Colman (Colman Früher Wälscher — Gros Colmar — Triomphle)
  Hönüsü
* Ignea (I. Pirovano 185)
* Imperial Napoleon (Doña Mariana — Mariana)
* Italia (Dona Sofia — Idéal — Italian muscat — I. Pirovano 65 — Moscatel Italiano)
  Kozak Beyazi
* Lival

* Matilde
* Michele Palieri
* Muscat d'Alexandrie (Moscatellone — Moscatel Romano — Muscat Gordo bianco — Muscat de Grano Gordo — Muscat d'Espagne — Muscat Romano — Muscat blanc d'Alexandrie — Muskaat van Alexandrië — Salamanna — Seramanna — White Hanepoot — Witte Muskaat — Zibibbo)
  Muscat Madame Mathiasz (Madame Jean Mathiaz)
* Ohanes (Almería — Blanca Legitima — Ohanez — Uva de Almeiria — Uva di Almeria — Uva de Embarque — Uva del Barco)
* Olivette blanche (Bridal — Olivette de Montpellier — Olivette de Vendemian)
* Olivette noire (Olivetta nera — Olivetta Vibonese — Cornichon — Preta — Purple Cornichon)
  Pannonia (Pannonia Gold)
  Peck
* Perlona (I. Pirovano 54)
* Phraoula (Fraoula — Phraoula Kokkini — Phraoula radini)
* Planta Nova (Coma — Tardana — Tortazon)
  Prune de Cazouls
* Ragol (Ahmeur bou Ahmeur — Angelina — Argelina — Imperial roja — Uva de Ragol)
* Regina (Afouz Ali — Afis Ali — Afuz Ali — Aleppo — Bolgar — Dattier de Beyrouth — Dattero di Negroponte — Galleta — Hafis Ali — Inzolia imperiale — Karaboumou — Kararubun — Mennavacca bianca — Parchitana — Pergolona — Regina di Puglia — Reine — Rasaki — Rosaki blanc — Rossetti — Uva Real — Waltham cross)
* Regina nera (Mennavacca nera — Lattuario nero — Olivettona — Regina negra — Rosaki noir)
* Ribol
  Salba
* Schiava grossa (Black Hambourg — Frankenthal — Groß Vernatsch — Imperator — Lamper — Schiavone — Trollinger)
  Tchaouch (Chaouch — Parc de Versailles — Tsaoussi)
  Verico

6) *Ποικιλίες μικρόραγες*

* Admirable de Courtiller (Admirable — Csiri Csuri)
* Albillo (Acerba — Albuela — Blanco Ribera — Cagalon)
* Angelo Pirovano (I. Pirovano 2)
* Annamaria (I. Ubizzoni 4)
  Baltali
* Beba (Beba de los Santos — Eva)
* Catalanesca (Catalanesa — Catalana — Uva Catalana)
* Chasselas blanc (Chasselas doré — Fendant — Franceset — Franceseta — Gutedel — Krachtgutedel — White van der Laan)
  Chassalas rouge
  Chelva (Chelva de Cebreros — Guareña — Mantuo — Villanueva)
* Ciminnita (Cipro bianco)
* Clairette (Blanquette — Malvoisie — Uva de Jijona)
* Colombana bianca (Verdea — Colombana de Peccioli)
* Dehlro
* Delizia di Vaprio (I. Pirovano 46 A)
* Gros Vert (Abbondanza — St Jeannet — Trionfo dell'Esposizione — Verdal — Trionfo di Gerusalemme)
* Jaoumet (Madeleine de St Jacques — Saint Jacques)
* Madeleine (Angevine — Angevine Oberlin — Madeleine Angevine Oberlin — Republicain)
* Mireille
* Molinera (Besgano — Castiza — Molinera gorda)
* Moscato d'Adda (Muscat d'Adda)
* Moscato d'Amburgo (Black Muscat — Hambro — Hamburg — Hamburski Misket — Muscat d'Hambourg — Moscato Preto)
* Moscato di Terracina (Moscato di Maccarese)
* Oeillade (Black Malvoisie — Cinsaut — Cinsault — Ottavianello — Sinso)
* Panse precoce (Bianco di Foster — Foster's white — Panse blanche — Sicilien)
* Perla di Csaba (Càbski Biser — Julski muskat — Muscat Julius — Perle de Csaba)

* Perlaut
* Perlette
* Pizzutello bianco (Aetonychi aspro — Coretto — Cornichon blanc — Rish Baba — Sperone di gallo — Teta di vacca)
  Precoce de Malingre
* Primus (I. Pirovano 7)
* Prunesta (Bermestia nera — Pergola rossa — Pergolese di Tivoli)
* Regina dei Vigneti (Königin der Weingärten — Muskat Szölöskertek Kizalyneja — Szölöskertek Kizalyneh — Rasaki ourgarias — Regina Villoz — Reina de las Viñas — Reine des Vignes — I. Mathiasz 140 — Queen of the Vineyards)
* Servant (Servan — Servant di Spagna)
* Sideritis (Sidiritis)
* Sultanines (Bidaneh — Kishmich — Kis Mis — Sultan — Sultana — Sultani — Cekirdesksiz — Sultanina bianca — Sultaniye — Thomson seedless και μεταλλάξεις)
* Valenci blanc (Valensi — Valency — Panse blanche)
* Valenci noir (Planta Mula — Rucial de Mula — Valenci negro)
  Yapincak.